

# VOLUNTEER APPLICATION YMCA of San Francisco

Personal Info	rmatio	n								
Name						_ Tod	ay's Dat	te		
Address			City/State			Zip				
Phone Email									·	
How did you he	ear abo	ut this vo	lunteer opportur	nity? 🗆 B	ranch	□ Onli	ne O	ther:		
Volunteer Interes	. ,		munity/Youth Pr ration/Special pr	_			_			tness/Aquatics Inknown
Why are you in	tereste	ed in volui	nteering for the `	YMCA?						
			Requirement? YE <b>A</b> re you over							
			re available to v							
Monday	Tu	esday	Wednesday	Thurso	day	Fric	lay	Saturd	ay	Sunday
Employment I Please indicate	d you li I <b>nform</b> if you	ke to volu <b>ation</b>	you like to volun unteer for?   S  d or unemployed	Short term	□ □ Work	Semeste experier	er basis nce is no	□ Ongoi ot a require	men	t to volunteer.
EMPLOY	EK		TITLE	SUPE	ERVISC	JK	PH	ONE	DA	ITES OF EMPLOYMENT
Volunteer Inf	ormat	ion								
Please list curre	ent or p	orevious v	olunteer experie	ence:						
ORGANIZATION		ROL	E/EXPERIENCE	SUPERVISOR		ISOR	PHONE			DATES OF VOLUNTEERING?
Academic Info	ormati	on								
			a requirement t	to volunte	er. W	e welcom	ne exner	ience of al	kind	ds.
NAME OF S			LOCATION					DEGREE		VEL COMPLETED

Revised: November 2014

Special Certificates/Licenses/Qualifications/Degrees, any other relevant skills or experience:

## References (2 Personal and 2 Professional)

**REQUIRED** 

NOTE: The YMCA checks references on all volunteers, as such the following information is required of all applicants. PERSONAL REFERENCES

TERSONAL REFERENCES						
NAME	PHONE	E-MAIL	RELATIONSHIP TO YOU?	YEARS KNOWN		

#### PROFESSIONAL REFERENCES

NAME	PHONE	E-MAIL	RELATIONSHIP TO YOU?	YEARS KNOWN

## Agreement

I hereby certify that all answers and statements made on this application are complete and true to the best of my knowledge. I understand that any misleading, misrepresentation and/or omission of information will cause this application to be rejected and will be grounds for discharge. I further understand that final volunteerism is based on completion of all volunteer screening requirements and procedures, including interview(s), reference checks, verifications, physical examination and fingerprinting.

I authorize all organizations and persons named above to give information about me and I hereby release them of all liability.

If I am engaged as a YMCA Volunteer, I agree to observe all rules, regulations, policies and procedures as they relate to the YMCA of San Francisco at all times. I further understand that, although I may be volunteering for a particular position and shift, it may be necessary to accept different assignments, schedules or hours.

I hereby certify that all of the facts set forth in my application are true and complete. I understand that if I am engaged as a YMCA Volunteer, false information on this form or failure to disclose material facts will be considered grounds for discharge. I further understand that my services are on a volunteer basis for which no compensation is provided, and that these services are at-will and may be terminated at any time by either party.

Signature:	Date:	
Signature of Parent or Guardian:	Date:	
(If you are under 18)		

Please return this completed application form to your YMCA branch.

Revised: November 2014

## YMCA of San Francisco

**Notice of Volunteer Action** 

Fax as Original

VOLUNTEER NAME: LAST	FIRST	MIDDLE	PHONE NUMBER			
ADDDESS, (OITY STATE AND ZID)			EMERGENCY CONTACT/ PHONE #			
ADDRESS: (CITY, STATE AND ZIP)			EMERGENCY CONTACT/ PHONE #			
BRANCH NO. VOLUNTEER POS	ITION		EFFECTIVE DATE			
□New □ Returning Volunteer		Status Change From: To:				
Driver Addition Comments:	<del></del>		Status:			
		Active Date:	Inactive Date:			
VOLUNTEERS WHO DON'T WORK WIT	H OR SUPERVI	SE CHILDREN				
1 Minimum Term Volunteer (One time or Event)	Board or	v Volunteer r Committee tration Only)	3 Short-term Volunteer School Community Other Service Planned Termination:			
VOLUNTEERS WHO MAY WORK DIRE	CTLY WITH CHI	LDREN				
		oing Volunteer Safe Certified	6 Regular On-going Volunteer Child Safe Certified & Trained Driver			
* I understand that I am a volunteer for a non-profit social service agency and I am donating my time and/or service to the YMCA and realize that I will not receive compensation or benefits in return. I may use the YMCA facilities in and around my volunteer duties at the discretion of the YMCA where I am volunteering. I agree to observe all rules, regulations, policies and procedures as they relate to the YMCA of San Francisco. I further understand that either the YMCA or I can sever this volunteer relationship at any time with or without notice or cause. The YMCA retains its discretion to make all decisions regarding my volunteer status.						
Volunteer's Signature Da	ate	Branch Executive	Date			
Supervisor's Name and Signature Da	ate	A.S.D./Volunteer Coord	dinator Date			
* Parent's signature needed if under 18 years old:  HR's Initials						



## YMCA OF GREATER SAN FRANCISCO VOLUNTEER DESCRIPTION - PRESIDIO

**Volunteer Position Title: Youth Basketball Coach** 

**Type:** One-Time, Seasonal

**Location:** Onsite

## **Make a Difference in Your Community**

Volunteering at the YMCA of Greater San Francisco is more than giving back—it's a chance to make a real impact. Join our passionate team of volunteers and help power programs that inspire youth, promote healthy living, and build stronger, more connected communities. Together, we're creating lasting change—one life at a time.

## **Our Organizational Culture**

At the YMCA of Greater San Francisco, we are committed to demonstrating values that aim to building strong communities where you can **Be**, **Belong** and **Become**. With **Truth & Courage**, we strive to understand and act on individual and societal truths. We ensure a safe and inclusive environment with **Authenticity & Accessibility**, allowing everyone to participate according to their needs. Our approach is **Dependable & Creative**, as we respond to community needs through strong partnerships. Above all, we embody **Dignity & Empathy**, treating everyone with respect and compassion, and recognizing the inherent dignity in all individuals.

### **Volunteer Summary**

The Basketball Coach Volunteer will support our youth basketball program.

#### **Volunteer Responsibilities**

- Assist Youth Sports Coordinator during Youth Basketball League practices and games
- Instruct participants on proper procedures and rules
- Promote and model safe behaviors that follow YSF guidelines for safety, supervision, mandated reporting, and risk management

## Qualifications

- Minimum 16 years of age
- Must be comfortable engaging with youth in enrichment and physical activities
- Experience with Youth Basketball is a plus

### **Work Environment & Physical Demands**

- All Volunteers with the YMCA are considered to have supervisory or disciplinary action relationship over minors. Fingerprints will be taken upon commencement of community service if the volunteer is 18 years of age or older and will be submitted to the Association Office Human Resources department prior to beginning the first day of volunteer time.
- Volunteer role may include periods of walking, standing, bending, crouching, lifting, carrying, and exposure to sun and outdoor weather, depending on the day's activities.

#### **Disclaimers**

- Volunteers positions are conditional and contingent upon background clearance, including criminal history and reference checks, as required for the role.
- Volunteers must adhere to all YMCA of Greater San Francisco policies and code of conduct.
- This description may not be all-inclusive; volunteers may be assigned additional responsibilities as needed.
- This is an unpaid volunteer position. While volunteering at the YMCA does not guarantee employment, it provides a valuable opportunity to gain experience and contribute to the community.

Volunteer's Printed Name	Volunteer's Signature	Date
Supervisor' s Printed Name	Supervisor's Signature	– Date
For Volunteers Under 18		
Parent/Guardian's Printed Name		ure Date



FOR YOUTH DEVELOPMENT®
FOR HEALTHY LIVING
FOR SOCIAL RESPONSIBILITY

## Staff & Volunteer Communication & Social Media Quick Reference Guide

Employees and volunteers of the YMCA of San Francisco are responsible to read and adhere to the YMCA of San Francisco communication & social media policies and procedures as they relate to all association approved sites and personal sites. Policies, procedures and guidelines will continue to evolve as technologies, online tools and practices change. Review this policy and related procedures, guidelines and best practices periodically to ensure you are aware of the most current information. Failure to adhere to YMCA of San Francisco's policies and procedures can result in disciplinary action, up to and including termination of employment or volunteer services, or legal action. You can find the extended version of our policies in the employee handbook. Below is a snapshot for a quick reference.

#### **Communication with Minors**

You may not contact a Child who participates in YMCA programs outside of approved YMCA activities when the relationship was formed through the YMCA, and as a general rule, you may not contact a YMCA program Youth outside of approved YMCA activities. Some examples of outside contact include social gatherings, baby-sitting, social networking, and texting. If a minor contacts you, either a Child or Youth, you must decline or block the contact and notify your supervisor. The YMCA will discipline, up to and including termination, any staff person who is found to be in violation of this policy. Under some very limited circumstances outlined below, staff may communicate with Youth from YMCA programs.

#### YMCA Defines:

- Social Media as websites and applications that enable users to create and share content or to participate in social networking.
- Social Networks as online communities typically comprised of people with the same interests and/or activities. Social networks provide a means of communication through websites, email, instant messaging, videos, photos and other online tools. Social network sites include, but are not limited to: Facebook, Twitter, Instagram, YouTube, LinkedIn, Musically, Snapchat, Pinterest and blogs.
- **Smartphone** as a personal device that has many capabilities to support communication. Cell phone features include, but are not limited to: texting, phone calls, photography, email, video, voice mail and phone tracking.
- Child as a minor who ranges from 0-11 years of age.
- Youth as a minor, including staff, who ranges from 12-17 years of age.

#### **Social Media**

At no time are staff allowed to engage on social media with a Child or Youth participant, or Youth staff or volunteer, outside of an approved YMCA activity, when the relationship was formed through the YMCA. All social media and networking sites that represent YMCA of San Francisco or any of its branches or off-site operations must be approved by the Association Office Marketing & Communications Department PRIOR to planning, implementation, and going live.

As a YMCA of San Francisco staff member or volunteer, you represent the Y before, during and after work in both the physical and online realm. Our expectation is that whatever you post online will be accurate and consistent with the YMCA core values of caring, honesty, respect and responsibility. Use good judgment and professionalism.

#### Staff & Volunteer

### **Communication & Social Media Quick Reference Guide**

#### **Texting**

Staff are not allowed to text with a Child or Youth participant, subject to the following limited exceptions for some Youth programs.

For some Youth programs, texting may be the most effective way to communicate about appointments and to check in during programs that involve travel. In those instances, staff may text youth only for legitimate program-related purposes if they obtain their supervisor's prior approval and the parents have signed a consent form for sharing the youth's personal cell phone information. These communications may only occur during regular business hours (9am-6pm) unless staff and youth are attending conferences together (e.g. TLC, T&E 1 and 2, and MLC/Sacramento).

#### **Phone Conversations & Emails**

Staff are not allowed to email or have a phone conversation with a Child or Youth participant, subject to the following limited exceptions for some Youth programs.

If parents have signed a consent form for sharing the Youth's personal cell phone or email information and staff have received their supervisor's approval, staff may communicate with youth by phone or email for legitimate program-related purposes (e.g. assignments, questions, scholarships, or updates.) Staff and youth will only hold phone conversations during regular business hours (9am-6pm) unless staff and youth are attending conferences together (e. g. TLC, T&E 1 and 2, and MLC/Sacramento). Lead staff must give parents/guardians the option of being cc'd on all email communications between staff and youth.

#### Photos, Videos, Livestreams

Smartphones are now the camera of choice. Staff and volunteers must refrain from taking photos and videos of Child/Youth participants on personal equipment. All photos and videos obtained must be on YMCA owned devices and must be submitted to the branch marketing lead. Pictures of participants may not be posted to social media or networking sites and/or transmitted to anyone other than the parents/guardians of the participants without the written permission of the parents/guardians and the branch lead staff.

#### **Personal Responsibility & Monitoring**

The YMCA of San Francisco operates on our core values and asks that staff be self-regulated. If you or someone you know needs to be reminded of our policies we ask that the supervisor be informed immediately.

	<u> </u>	
Printed Employee Name: Last , First	Employee ID #	
Employee Signature	Date	
Branch Admin Staff/Supervisor Printed Name	Signature and Date	

### **YMCA of San Francisco**

Criminal Record Statement

#### **INSTRUCTIONS:**

- 1. As a condition of volunteerism, the YMCA of San Francisco requires that you be fingerprinted and complete this statement.
- 2. Copies of this statement are to be maintained in the Association Office personnel file and at the branch.

# In the past seven (7) years have you been convicted of a misdemeanor or a felony?

Do not identify any conviction or any other determination, adjudication or matter considered in or processed through the juvenile justice system. Also, do not identify any misdemeanor conviction if both (a) you have successful completed your probation and (b) the court has dismissed your case. Also, do not identify any non-felony marijuana infractions and convictions that are older than two years. Also, do not identify any arrest or detention that did not result in a conviction or any record of a referral to, and participation in, any pretrial or post-trial diversion program, and do not identify any pending charges for which entry into a diversion program has taken place and final disposition is pending. **San Francisco, California Applicants:** In addition to the above, do not identify: (1) a conviction that has been judicially dismissed, expunged, voided, invalidated, or otherwise rendered inoperative (for example, under California Penal Code sections 1203.4, 1203.4a, or 1203.41); (2) a conviction for which more than seven years has passed since the date of sentencing; (3) an arrest that did not lead to a conviction and is not the subject of an active pending criminal investigation or trial; or (4) an offense other than a felony or misdemeanor, such as an infraction.

If Yes, write on this form or attach a signed statement indicating the date of the conviction(s), the nature of the conviction(s), and circumstances of the conviction(s).

I declare that I have read and understand the information contained on this statement and that my responses and accompanying attachments are true and correct.

I understand that any misleading statement, misrepresentation and/or omission of information will result in an volunteerism offer being rescinded. I further understand that a final offer of volunteerism is contingent on completion of all volunteer requirements and procedures; including interview(s), reference checks, verifications, physical examination and fingerprinting.

Print Name (Clearly)	City/County where signed
Signature	Date

# YMCA of Greater San Francisco Personal Data Form

I af	firm that the below information is to be true and accurate.
Legal Last Name	
First Name	
Preferred Name	
Address Line 1	
Address Line 2	
City	
State	
Zip Code	
Telephone	Home: Cell:
Email Address	
Birth Date	
Gender	☐ Man/Male ☐ Woman/Female ☐ Non-Binary/X ☐ Prefer Not to Say
Pronouns	☐ He/Him/His ☐ She/Her/Hers ☐ They/Them/Theirs ☐ Ze/Hir/Hirs ☐ Ze/Zir/Zirs ☐ Prefer Not to Say
Marital Status	☐ Single ☐ Married ☐ Separated ☐ Divorced ☐ Widowed
EEO Ethnic Code	☐ White ☐ American Indian or Alaskan Native
(Check one)	□ Black or African American       □ Native Hawaiian or Other Pacific Islander         □ Hispanic or Latino       □ Two or More Races         □ Asian       □ Not Specified
Educational level	☐ High School ☐ AA Degree ☐ GED ☐ BA or BS Degree
(Check one)	<ul> <li>☐ High School Graduate</li> <li>☐ Some College</li> <li>☐ Business College</li> <li>☐ Advanced Degree</li> </ul>
Physical or Mental Disab If yes explain	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
Disabled Veteran 🗌	Service-related disability
Vietnam Era Veteran	Served between 08/05/65 - 05/07/75
	Emergency Contact Information
First Name:	Last Name:
Street Address:	
City:	State: Zip Code:
Tel. #	
Relationship to You	
The data you provide will be used s	solely for research and statistical purposes and will in no way affect any employment decisions
Volunteer's Signature	Date



#### ATTENTION – PLEASE READ THE FOLLOWING CAREFULLY. THIS WAIVER AFFECTS YOUR LEGAL RIGHTS.

# YMCA OF SAN FRANCISCO APPLICATION RELEASE AND WAIVER OF LIABILITY AND INDEMNITY AGREEMENT

IN CONSIDERATION of being permitted to utilize the facilities, services and programs of the YMCA of San Francisco, or any YMCA participating in the YMCA Nationwide Membership Program, (hereinafter referred to as "YMCA") (or for my children to so participate) for any purpose, including, but not limited to observation or use of facilities or equipment, or participation in any off-site program affiliated with the YMCA, the undersigned, for himself or herself and such participating children and any personal representatives, heirs, and next of kin, hereby acknowledges, agrees and represents that he or she has, or immediately upon entering or participating will, inspect and carefully consider such premises and facilities or the affiliated program. It is further warranted that such entry into the YMCA for observation or use of any facilities or equipment or participation in such affiliated program constitutes an acknowledgment that such premises and all facilities and equipment therein and such affiliated program have been inspected and carefully considered and that the undersigned finds and accepts same as being safe and reasonably suited for the purpose of such observation, use or participation by the undersigned and such children.

IN FURTHER CONSIDERATION OF BEING PERMITTED TO ENTER THE YMCA FOR ANY PURPOSE INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO OBSERVATION OR USE OF FACILITIES OR EQUIPMENT, OR PARTICIPATION IN ANY OFF-SITE PROGRAM AFFILIATED WITH THE YMCA, THE UNDERSIGNED HEREBY AGREES TO THE FOLLOWING:

- 1.THE UNDERSIGNED, ON HIS OR HER BEHALF AND BEHALF OF SUCH CHILDREN, HEREBY RELEASES, WAIVES, DISCHARGES AND COVENANTS NOT TO SUE the YMCA, its directors, officers, employees, and agents (here-inafter referred to as "releasees") from all liability to the undersigned or such children and all his personal representatives, assigns, heirs, and next of kin for any loss or damage, and any claim or demands therefor on account of injury to the person or property or resulting in death of the undersigned, whether caused by the negligence of the releasees or otherwise while the undersigned or such children is in, upon, or about the premises or any facilities or equipment therein or participating in any program affiliated with the YMCA.
- 2. THE UNDERSIGNED HEREBY AGREES TO INDEMNIFY AND SAVE AND HOLD HARMLESS the releasees and each of them from any loss, liability, damage or cost they may incur due to the presence of the undersigned or such children in, upon or about the YMCA premises or in any way observing or using any facilities or equipment of the YMCA or participating in any program affiliated with the YMCA whether caused by the negligence of the releases or otherwise.
- 3. THE UNDERSIGNED HEREBY ASSUMES FULL RESPONSIBILITY FOR AND RISK OF BODILY INJURY, DEATH OR PROPERTY DAMAGE to the undersigned or such children due to negligence of releasees or otherwise while in, about or upon the premises of the YMCA and/or while using the premises or any facilities or equipment thereon or participating in any program affiliated with the YMCA.
- 4.THE UNDERSIGNED HEREBY GIVES PERMISSION for the YMCA, or any of its branches, to use any photographs or video footage taken of the undersigned and/or the undersigned's children participating in YMCA activities for future YMCA promotional purposes, including without limitation, media materials, promotional print pieces, promotional video pieces, social media platforms and Web sites of the YMCA and its affiliate branches, without additional release or authorization.

THE UNDERSIGNED further expressly agrees that the foregoing RELEASE, WAIVER AND INDEMNITY AGREE-MENT is intended to be as broad and inclusive as is permitted by the law of the State of California and that if any portion thereof is held invalid, it is agreed that the balance shall, notwithstanding, continue in full legal force and effect.

THE UNDERSIGNED HAS READ AND VOLUNTARILY SIGNS THE RELEASE AND WAIVER OF LIABILITY AND IN-DEMNITY AGREEMENT, and further agrees that no oral representations, statements or inducement apart from the foregoing written agreement have been made.



## ATENCIÓN - LEA ATENTAMENTE LO SIGUIENTE. ESTA RENUNCIA AFECTA A SUS DERECHOS LEGALES.

## YMCA DE SAN FRANCISCO

## ACUERDO DE EXONERACION Y CESIÓN DE RESPONSABILIDAD CIVIL Y INDEMNIZACIÓN

EN CONSIDERACION de haber sido otorgado permiso del uso de las instalaciones, servicios y programas del YMCA (o para que un menor participe en ellos) por cualquier propóstito, incluyendo, pero sin limitarse, a la observación o uso de los equipos de las instalaciones, o participación en cualquier programa en otro sitio pero afiliado al YMCA, el/ella que firma, por si mismo(a) y en nombre de cualquier menor participante, representante, heredero y pariente, reconoce, acuerda y asevera que ha inspeccionado y cuidadosamete considerado, o que inmediatamente antes de ingresar o participar inspeccionará y cuidodosamente considerará la premisas e instalaciones del

programa afiliado. Además, queda sobreentendido que tal ingreso al YMCA para observación o uso de cualquiera de los equipos de las instalaciones o la participación en tales programas afiliados, constituirán un reconocimiento de que tales premisas, toda instalación, los equipos de las mismas y tales programas afiliados han sido inspeccionados y cuidadosamente considerados y que el/ella que firma los halla considerado y los acepta como seguros y razonablemente adecuados para los propósitos de tales observaciones, uso o participación por su parte o del menor.

ADEMAS DE CONSIDERAR EL HABER SIDO OTORGADO PERMISO PARA INGRESAR AL YMCA PARA CUALQUIER PROPOSITO

INCLUYENDO, PERO NO LIMITANDOSE, A LA OBSERVACION O USO DE LAS INSTALACIONES Y EQUIPOS, O LA PARTICIPACION

EN CUALQUIER PROGRAMA AFILIADO AL YMCA, EL/ELLA QUE FIRMA ACUERDA LO SIGUENTE:

- 1.EL/ELLA QUE FIRMA, POR SU PARTE Y LA DEL MENOR, EXIME, CEDE, LIBERA Y GARANTIZA NO DEMANDAR AL YMCA, sus directores, oficiales, empleados y agentes (de aqui en adelante se referirá a estos como los eximidos) por cualquier responsabilidad hacia el/ella que firma, o el menor, sus representantes, herederos y parientes, por cualquier pérdida o daño o el demanda por los mismos, con relación a lesiones a la persona o a la propiedad o que causaran la muerte a el/ella que firma o al menor, haya sido a causa de negligencia del eximido o no, mientras el/ella que firma o el menor esté en, dentro o en los alrededores de la premisas o cualquiera de los equipos de las instalaciones o participando en cualquier programa afiliado al YMCA.
- 2. EL/ELLA QUE FIRMA ACUERDA INDEMNIFICAR, SALVAGUARDAR Y NO PERJUDICAR a ninguno de los eximidos por cualquier pérdida, responsabilidad, daño o costo que pudiera tener, debido a la presencia de el/ella que firma o del menor en, dentro o en los alrededores de las premisas del YMCA, o en cualquier forma observando o usando los equipos de las instalaciones del YMCA, o participando en cualquier programa afiliado al YMCA, haya sido a causa de la negligencia del eximido o no.
- 3. EL/ELLA QUE FIRMA ASUME COMPLETA RESPONSABILIDAD Y LOS RIESGOS DE LESIONES CORPORALES, MUERTE O DAÑO A LA PROPIEDAD a el/ella que firma o al menor debido a la negligencia del eximido o no, mientras esten dentro o en los alrededores de las premisas del YMCA, y/o mientras este usando las premisas o cualquiera de los equipos de las instalaciones, o participando en cualquier programa afiliado al YMCA.
- 4.EL/ELLA QUE FIRMA da permiso al YMCA de San Francisco, o algunos de sus instalaciones, para usar cualquier fotografias or video tomado de el/ella o los hijos/hijas participando en actividades del YMCA de San Francisco para futuro propósitos promocionales del YMCA, sin autorización adicional.

EL/ELLA QUE FIRMA además acuerda expresamente que este ACUERDO DE EXONERACION, CESION Y INDEM-NIZACIÓN ha de ser tan amplio y inclusivo como lo permita la Ley del Estado de California y que si cualquier parte de mismo fuera invalidado, se acuerda que el saldo, no obstante, continuará en plena fuerza y efecto.

EL/ELLA QUE FIRMA HA LEIDO Y VOLUNTARIAMENTE FIRMA EL ACUERDO DE EXONERACION Y CESIÓN DE RESPONSABILIDAD CIVIL Y INDEMNIZACIÓN y además asegura que no se la ha hecho ninguna aseveración oral, declaracion o inducción aparte del presente acuerdo por escrito.



注意 - 請仔細閱讀下面的內容。 這會影響您的法律權利。

三藩市青年會

## 會籍申請免除與放棄責任及賠償同意書

考慮到下文簽署者和/或參與孩童欲獲准使用三藩市青年會或任何參與青年會全國會員計劃的設施(以下略稱為『YMCA』)、服務和活動,因任何原因,包括但不限於參觀或使用設施或器材,或參與任何YMCA會址外的相關活動,下文簽署者以本人名義,並代表該參與孩童、任何個人代表、繼承人和近親屬,特此承認、同意和代表當他/她一旦進入會址範圍或參與活動時,將查看和細心考慮使用該場地和設施或相關活動。下文簽署者再此保證當進入YMCA參觀或使用任何設施或器材或參與相關活動時,確認該場地及其所有設施和器材和相關活動經已查看和細心考慮,並認同和接受上述事物皆為安全和合適於下文簽署者和該孩童作參觀、使用或參與用途。

再此考慮到欲獲准進入YMCA因任何原因,包括但不限於參觀或使用設施或器材,或參與任何YMCA會址外的相關活動,下文簽署者特此同意下列事項:

- 1. 下文簽署者以本人名義,並代表該孩童,特此免除、放棄、撤消和協定不起訴YMCA、其董事、主管、僱員及代理人(以下統稱"被免責人")對下文簽署者或該孩童和所有個人代表、委託人、繼承人和近親屬的任何損失或損害之所有責任,及免除和放棄任何索賠或要求關於下文簽署者或該孩童的人身或財物受損或導致死亡,無論是否由於被免責人的疏忽,或當下文簽署者或該孩童在本會場地及鄰近或其任何設施或器材,或參與任何YMCA的相關活動。
- 2. 下文簽署者特此同意保障和保護和不傷害所有被免責人,使其無需負擔因下文簽署者或該孩童在YMCA 場地及鄰近或以任何方式參觀YMCA或使用其任何設施或器材,或參與任何YMCA的相關活動所導致的任何損失、責任、損害或費用,無論是否由於被免責人的疏忽。
- 3. 下文簽署者特此承擔其本人或該孩童全部責任和肢體受傷、死亡或財物受損的風險,包括在YMCA場地及鄰近和/或使用其場地或任何設施或器材,或參與任何YMCA的相關活動,無論是否由於被免責人的疏忽。
- 4. 下文簽署者特此授權三藩市YMCA或其任何支部,使用任何下文簽署者和/或該孩童在參與本會活動時的 攝錄照片和影像作將來YMCA推廣用途,無需再作額外豁免或授權。

下文簽署者再此表示同意上述的免除與放棄責任及賠償同意書在盡可能下涵蓋加州法律所允許的寬泛範圍。如本同意書之任何一部分被認定無效,仍同意其剩餘部分繼續維持其完全法律效力和效果。

下文簽署者經已閱知和自願簽署本免除與放棄責任及賠償同意書,再此認同除上述同意條文外,並無其他口述、聲明或說明。



I HAVE READ THIS RELEASE.

I UNDERSTAND THAT SIGNING THIS IS THE EQUIVALENT OF MY SIGNATURE AND DEMONSTRATES ACCEPTANCE OF THE ABOVE TERMS IN THEIR ENTIRETY.

YO HE LEIDO ESTE ACUERDO.

ENTIENDO QUE FIRMARLO EQUIVALE A MI FIRMA Y DEMUESTRA LA ACEPTACIÓN DE LOS TÉRMINOS ANTERIORES EN SU TOTALIDAD.

本人經已閱知本同意書。

本人明白簽署此文件相當於本人的有效簽名, 並表明本人接受上述所有條款。

Signature of applicant/parent / Firma de el/ella Solicitante/Padre / 申請者/家長簽署

Date / Fecha / 日期

Print name of applicant/parent / Nombre del Menor Matricualdo en Programa / 正楷書寫申請者/家長姓名

Print child(ren)'s name(s) / Nombre(s) de los Menores Matriculado en el/los Programa(s) / 正楷書寫孩童(們)姓名